

look

n Namen

orkommen

ndlichen

ek

sen

2 Fa 1

links:

empr. 2

n.

slg.

das

suarb

erf.

K.

utoelektr.

rechts:

dhartha

g

stacht

Maur.

seamt.

G. u.

tentn.

nblt. Ge.

aschBMstr.

lehAng.

aurPolier

ng

graben

an der

rundstücke

g flieben-

aben.

sa:

meid

eutsche

nblt. Ge.

gsuntern.

B.

r.

H.

mAng. 2

diese An-

schmuck-

g.

jArb.

ischl.

oifiz.

StaArb.

nMstr.

sloss.

n.

nsp. 2

M.

st.

g Verw.

lanerist

Elektr.

h

iße

Straße

dem Ort

ansburg

lord

hlenhorst

22

ker Markt

arkt links:

Dr.

& Sohne.

2

Fa. 2

utosattl 2

11 Kunthe, Martha, Rentn E
Linnich, Karl, Dr. med.,
Arzt 2

Reinhardt, Wern., Darm-
großh. 2 I
Brodowski, A., Ing. I
Kosza, S. Mus. 2 I II

Roschmann, E., Dr. med.
dent., Zahnarzt 2 II
Kurtz, B., Ing. 2 III

Kurtz, Brigitte, Sekr. 2 III
Singe, Brigitte, Ing. III
15 + W. Iversen, Dimier &
Co. Nachfolger

17 + Rolfen, Helga
Meissner, G., Gesch. d.
Langenfelder Offset-
druckerei und Reproduk-
tionsanstalt AllerG.m.b.H.

Paplow, H.-J., Kapell-
mstr. OE
Vagt, Wwe., Alma I
Michel, Helm., Musik. 2 I

Best, Käthe II
Kollerjahn, M. III
21 + Kruse, Wilh.,
Hagenau 63

21 Wacker Wwe., H. 2
Peters, Erich, Buchhalt.
Stobbe, A., Mus. 2
Lehmann, Conr., kfmAng.

23a Curtz, W., Zim.
23 + Schulz-Rennock, Ad.,
DiplKfm.

Schulz, Wilh., Zim.
25 + Gemeinn. Wohnungs-
untern. „Neues Hamburg“

25 + Dietrich, MalMstr 2
Brugmann, Chr.
25 + Nordwestdeutsche
Siedlungsges. m. b. H.

31 + Fischer, Gisela
Adr. Ellenau 49
Schirmer, Erdw. 2

Vom Barkbeck Markt rechts:

2 v. d. Geest, Wwe., Frieda I
Banning, Bertha I
Döring, Emma, kfmAng.

Haar, Anna II
Maha, Christa, Kontor. I
Piecha, Rud., Kfm. 2 II

Nakat, H. II
Rohde, D. III
4 + Duwel, H., Dipllog.

Dehnhütte I
Wilhelm Junge, Autohan-
delsgesellsch. m. b. H.

(Schnellreparatur) 2
Behn, Frank, Techn. E
Friedemann, Gerda E

Opländer, Paul, Rentn. I
Sudt, Lohar, Schiffsing. I
Versendaal, Lieselotte I

Pedersen, M., HaftVertr. II
Wollenweber, J. III
Thiedke, Reinh.

Werkslfr. IV
Vogelius, V. IV
6 + Lorenzen, G.

Rothenbaumchausee 45
6 + Wischendorf Wwe., E
6 + Quentmeier Wwe., E

6 + Schröder, Wilh.,
BbObSekt. a. D.
Kneifel, A., Rentn.

Huck, K., Dreh.
10 + Diedrich, W.
MaurPolier

Diedrich, Jos., ZollBeamt.
Schmitz, B.
VerwAng.

12 + Reich, G.
ObZollsekr. IR
Brüner, Frieda, Rentn.

Heilberg, Gisela
Postbeamt. 2
Aue, Otto, MaurMstr.

14 + Böhl, E., Steward 2
Petersen Wwe., P.
Stölken Wwe., M.

Brüner, H., Steuerinsp 2
16 + Hochbrunn, Karl,
Stud.Rat a.G.

Spangenberg, Alex., Ing.
Stüber, H., MaschB. Ing.
18 + Tödt, R. u. H., Adr.das.

Tödt, Rich., Baugesch. 2
Daniels, H., Kfm. 2
Lippelt, Rud., Dir. 2

20 + Zerkson, M.,
Heldman Chemie G.m.b.H.
Schädlig-Bek.-mittel 2 E

Heldman, Frau A., Geschf.
d.Ob.Fa. 2
Heldman, Leop., Kfm. E

Schulz, Karla, Pens. I
Wehrle, H., Ang. 2 II
22 + Gemeinn. Wohnungs-
untern. „Neues Hamburg“

GmbH, Dulsberg-Süd 53
22 + Preiner, Bruno, Zim. E
Reinke, Emmy, Buchb. I

Becker, Erich, Büroang. I
Synowzik, Helene, Rentn. I
Baus, R. W., PolBeamt. II

Beysig, v. Leugers, Walt.,
VersAng. 2 II
Werkzeugm.

24 Baldig, Inge E
Schmidt, Friedr., Rentn. E
Luth, Karl, Feuerwrm. I

Pape, W., Wiegler I
Zuffall, Cécile II
Behke, Gerh.,
ObLader II

Beim Opferstein

Auf der Kuppe des Räterber-
ges befinden sich noch um
1800 Reste eines germanischen
Opfersteins. (Benannt 1952).

Bz.: Eimsbüttel, Ortsa.; Lok-
stedt, Stl.; Lokstedt 2 Lok. I

Planskizze

Niendorfer Straße
3 Roßmann, Herm.,
Dr. Arzt E

Trautmann, Christel,
Sekt. 2 E
Kau, Ekkehard, Ang. I

Pohlmann, Horst-Dieter
2 II
Hartung, Erika, Prok. 2 II

5 Förster, Marie-M., Buchb. E
Holldorf, Helene E
Müller, Heinrich, Apoth. I

Kemphoff, Osw., Betr.Lfr.
2 I
Herlyn, K. II

7 Junge, C., Dr. E
Kroncke, M., Zeichn. E
Lil, Dietrich, kfmAng. I

Seiffert, Wolg.-Christ.
2 I
Kohl, Johannes,
WissenschAss. II

Von Hinter der Lieth links:
9 + 25 Nordwestdeutsche
Siedlungsgesellschaft
m. b. H. Gemeinn. Woh-

nungsuntern., Hartwicus-
str. 3
9 Keciński, W.,
Rentn. 2

Häpkel, W., Ratin.
Sander, Claus, Kesselschm.
Ulrich, O., Arb.

Kirsten, K., Kond.
Peemüller, W., PolBeamt.
11 Karotki, Heinz,
GehWerb.

Knödel, Manfred, BbBeamt.
Gevert, W., Vertr. 2
Dietrich, Elfriede, kfmAng. I

Stappell, J., Dekornt.
Olschewski, G., Rentn.
Wienke, H., Verk.

Zeidler, H., Fernm.-
Beaufw.
13 Krogmann, Walt., Kontr.

Albers, Walter
Oellrich, H.
Bauer, Horst, Busf.

Podlech, H., Arb.
Langbehn, G.
Ziemann, Jos., Bäckermstr.

Herzog, Kurt, Rentn.
Krogmann, Helga, Arb.
15 Herda, W., Kwf.

Herda, P.
Evers, A.
Keil, Aug., Kwf.

Benithen, A., Wäsch.Helf.
Lange, Karl
Weiss, Friedr., Arb.

Adler, Hans, Ewerf.
Dietz, H.-J., Kelln.
Gosowski, Fritz

Voepel, O., Tankw.
17 Holstein, R., Buchdr.
Nast, M., kfmAng.

Pieper, W., Arb.
Cyganowski, J., Pens.
Heidenreich, L., Bäck.

Dietrich, A., Mal.
Stepulack, W., Schleif.
Holm, Julius, Masch.

Schmidt, Herm., KeilMstr.
Reese, Willi, PostBeamt.
Walther, Irrng.

PostAng. 2
Walther, Liselotte,
kfmAng.

Blah, H., HHA.Ang. 2
Lohmann, Friedr., Bauarb.
Wegner, Gustav

Olsson, W., kfmAng. 2
21 Entlinger, K., Schloss.
Fleischhauer, Amanda,
Bauhilfe

Grasch, B., HeizMont. 2
Brüderdorf, O., Bauarb.
Hillmer, J., Rentn.

Wirubel, Walter, Schloss.
Brosowski, Charl.
23 Ripp, Georg, Arb.

Krüger, Walter, Kwf.
Frank Wwe., M.
Hergeselle, W.

Wiese Wwe., Elisabeth
Kosbu, F.
Wüstmann, K.,
Werkzeugm.

25 Brucker, Wwe., Elise E
Bumann, Wwe., Math. E
Ewert, P., Pens.

Kluge, Th., Rentn.
Lass, W., Rentn.
Lügens Wwe., E. E

Schachtova, Svetla E
Müller, Ferd. G., Rentn. E
Schirmer, H., Rentn.

Sick, R., Rentn.
Stier, Wwe., J. E
Nömecke, H., Ang. I

Rugenstein, A. I
Bartsch, R., Rentn.
Benning, H., Rentn.

Wendler, Wwe., E.
Brandt, E., Rentn.
Burmester, H., Pens.

Carstens, Wwe., K. I
Koster, Margat, Rentn. I
Sahlmann, A., Kwf.

Schubert, Wwe., Anna I
Uhlmann Wwe., A., Rentn. I
Wachhorst, R., Rentn.

Schmidt, Dora, Rentn. II
Beckmann, W., Rentn.
Brosig, M., Rentn.

Christen, C., Rentn. II
Filter, G., Pens. II
Lohmann, H. II

Von Hinter der Lieth rechts:
Camien, K. II
2 + 38 Nordwestdeutsche
Siedlungsges. m. b. H.

Gemeinnütziges Woh-
nungsunternehmen, Hart-
wicusstraße 3

2 Gröhn, H., Räucherer
Gröhn, Kurt, Verfahr.
Lars, Rentn.

4 Anders Wwe., Chr.
Möller, Herm., Rentn.
6 Krüger, Rolf, KupfSchm.

Blankenfeld, Wwe., H.
Volter, Martha
10 Waitzies, P., kfmAng.

Schröder, Friedr.
12 Wilken Wwe., Anna
Tesch, Franz, Rentn.

14 Behn, K.-J., Seem.
Heidrich, Gerh., PostArb.
16 Möller, Albert, Rentn.

Driller, Cl., Rentn.
18 Oerzen, W., Kwf.
Brauner, Ad., Arb.

Kammradt, H.-J.,
Straßenb.
Waldeck, M., Kwf.

20 Schröder, Karl, Kelln.
Broschal, Wwe., Erika
Roewer, A.

Ruch, Maria
Hoh, Karl-Wilh., Kwf.
Ehring, H.

22 Trost, Emma, Rentn.
Nägler Wwe., Luise
Wittig, Günt.

Wiese, H., Steintrög.
Ahrens, Frieda
Schälike, Ingeb., Telef.

Rathmann, G., Haf.Arb.
24 Harms, Heinr., Rentn.
Krauske, E., Schaffn.

Höldtke, Joh., Arb.
Bornemann, Herm., Bauarb.
Wegener, Günth., Dreh.

Frahm, Wwe., M.
26 Schwark-Friederike, Putfr.
Arndt, H.

Neumann, Hans-W.,
Schiffsreinig.
Skoruppa, Karl, Isol.

Skoruppa, E., Isol.
Knaack, Otto, Maur.
Henze, Friedr. 2

28 Bornemann, Maria, Rentn.
Körner, O.
Molzen, F., Elektr.

Bohnenstädt, G., Elektr.
Lenartz, W.
Grimm, Ernst, Hdr.

30 Seyboth, K.,
HHA.Ang.
Suter, Rich., Schweiß.

Suter, Herb., Karrossb.
Osthoof, Franz, Hausv.
Peters, Jörn

32 Gaedke, F., Elektr.
Schabewsky, G., Arb.
Mallow, Heinr., Soldat

Höllig, Frieda
Beständig, Hedwig.
Photo-Laborant.

Jurczik, Wwe., I.
Peters, L.
Lange, Else, Pens.

34 Brumby, Wwe., O.
Seemann, Minna, Rentn.
Briese, W., Mus. 2

Wassmann, J., Rentn.
Lorenz, Otto, Feinmch.
Leppien, G., kfmAng.

Wüstmann, G., Nah.
Grabowsky, W., Bauhelf.

36 Krzenciessa, Martha, Arb.
Peters, Elisabeth, Rentn.
Haack, K.-H., Schleif.

Ratke, J., ElMont.
Knoll, Emma, Rentn.
Tamm, W., Filmvorf.

Wolk, H., BauArb.
Ohmeyer, G., Werftarb.
38 Kempke, E.

PolBeamt. 2
Knappe Wwe., H.
de Backer, A., AnzugRep. 2

Grodzki, Martha, Rentn.
Böhlendorf, H., Kwf.
Bischer, Franz, Mont. I

Oppermann, Erna
Beim Pachthof
Der größte der Horner Höfe

gehörte jahrhundertlang dem
Kloster zum heiligen Geist,
vorher der Familie Soltow

später der Stadtkammerlei,
die den Hof verpachtete, da-
her der Name „Beim Pachthof“

Bz.: Hmb-Mitte, Ortsa.; Bill-
stedt, Stl.; Horn 2 34

Planskizze Bauerberg
Vom Bauerberg links:

3 + Dietze, Alfr., Adr. das.
Dietze, Paula, Packerin
5 + Klemmstein Wwe., F.,
Platmstr.

7 + Baier, Frau M., das.
Baier, Erich
Voll, Willi, Rentn.

15 + 17 Freie und Hanse-
stadt Hamburg
15 Volks- u. Mittelschule
für Jungen

17 Volks- u. Mittelschule
für Mädchen 2
Schulkindergarten

21 + Gemeinnütz. Siedlungs-
u. Wohnungsgen. „Bille“
e.G.m.b.H., Am Pool 41

Koch, F., Arb.
Rudnik, E., Schneid. E
Ewert, Wwe., Irrng. E

Gowin, Ad., Arb. E
Lense, A., Arb.
Gehring, Elisabeth, Rentn. I

Christes, E., ChemFadarb. I
Brauner Wwe., A. I
Schmidt Wwe., Hanna II

Döring, K., Arb. II
Winkler, Walt., tAng. II
Schmidt, Wwe., kfmAng. II

Pai, C.Y., Dipling. 2 III
Pasek, W., PolBeamt. III
Klappholz, K.

HHA.Ang. 2 III
Klingsporn, F., BbBeamt. III
23 + Plambeck, J. u. E.

Garstedt, Schwarzer Weg
Nr. 6
Guhl, Ernst, Lebensm.

(Fil.) 2
Vom Bauerberg rechts:

2 Boltzen, J., MaschB.
2 Bräsecke, E., Maur. 2
Gottschling, A. 2

6 + 20 + Hinrichsen, Frau
Christiane, Adr.
Mattenwiese 5

6 Gawronski, Joh., Rentn. E
Kosling, Gertrud,
kfmAng. E

Schmüser, Karin-D. 2 E
Witt, Jürg., Elektr. I
Schiesiger, G., kfmAng. I

Hartmann, Wwe., A.
Drumm, Jürg., Schloss. II
Carper, Vera, Jugendlfrn. II

Meister, Mina
Möller, H.-A., Masch. III
Dittmann, Helm.

Schlacht III
Eggers, O., Elektr. IV
8 Lutze, A., Rentn. E

Zimmermann, Th.,
Feink. 2 E
Elschweiß

Hartmann, W., Arb.
Wied, W., Kontroll. 2 I
Eoschmied, P., Elektr. 2 II

Seidel, R., Arb. II
Stybanowitz, F., HafArb. III
29 Bräsecke, E., Maur. III

Meyer, Ernst, Beamt. IV
10 Koch, Wwe., Martha E
v. Awe, Carl, Ing. E

Pinck, Wwe., Martha I
Gehrke, W., Beamt. I
Treutler, K., Taxi-Bes. 2 I

Stein, Wwe., A. II
Börsen Wwe., W. III
Wulf, E., Krim-Insp. IR. III

Krata, G., kfmAng.
IV
12 Humpke, G. W.,
Hdl-Vertrng. E

Butgereit, P., Tallym. E
Schmittmann, A., VerwAng. I
Gutmann, Erna 2 I

Reichwald, C., Kranf. II